

Brussel, 20 juli 2015
(OR. en)

11091/15

**Interinstitutioneel dossier:
2013/0386 (NLE)**

COWEB 72

NOTA I/A-PUNT

van:	het secretariaat-generaal van de Raad
aan:	het Comité van permanente vertegenwoordigers/de Raad
Betreft:	Associatie met de voormalige Joegoslavische Republiek Macedonië – Besluit van de Raad betreffende de sluiting namens de Europese Unie en haar lidstaten van het protocol bij de stabilisatie- en associatieovereenkomst tussen de Europese Gemeenschappen en hun lidstaten, enerzijds, en de voormalige Joegoslavische Republiek Macedonië, anderzijds, om rekening te houden met de toetreding van de Republiek Kroatië tot de Europese Unie

1. Op 18 februari 2014 heeft de Raad een besluit vastgesteld betreffende de ondertekening, namens de Europese Unie en haar lidstaten, en de voorlopige toepassing van het protocol bij de stabilisatie- en associatieovereenkomst tussen de Europese Gemeenschappen en hun lidstaten, enerzijds, en de voormalige Joegoslavische Republiek Macedonië, anderzijds, om rekening te houden met de toetreding van de Republiek Kroatië tot de Europese Unie. Voorts heeft de Raad besloten het Europees Parlement om zijn goedkeuring te verzoeken met het oog op de verdere sluiting van het protocol.

2. Op 4 juni 2014 heeft de Raad een rectificatieprocedure gestart (tot wijziging van de tekst van artikel 14 van het protocol in 23 talen om te verduidelijken in welke talen het protocol wordt opgesteld en een aantal taalkundige correcties aan te brengen in de voorlopige Ierse versie van het protocol die toen beschikbaar was. De rectificatieprocedure is op 10 juni 2014 voltooid. Op 20 juni 2014 hechtte de Raad zijn goedkeuring aan de Ierse versie van het besluit en van het protocol.
3. Het protocol is op 18 juli 2014 ondertekend.
4. Het Europees Parlement heeft op 8 juli 2015 zijn goedkeuring verleend.
5. De Raad wordt derhalve in overweging gegeven, onder voorbehoud van bevestiging door het Comité van permanente vertegenwoordigers, het besluit betreffende de sluiting van voornoemd protocol met de voormalige Joegoslavische Republiek Macedonië vast te stellen. De door de juristen-vertalers bijgewerkte tekst van het besluit staat in document 5548/14 COWEB 12.

Het Europees Parlement zal op de hoogte worden gesteld van de vaststelling van dit besluit.
